

# ZEN FLESH, ZEN BONES

A COLLECTION OF ZEN  
AND PRE-ZEN WRITINGS

COMPILED BY PAUL REPS

101 ZEN STORIES  
THE GATELESS GATE  
10 BULLS  
CENTERING

Here, in one volume, are four original sources for Zen, four books of what would be Zen scripture if Zen had such things as scriptures. The first book, *101 Zen Stories*, shadows the experiences of scores of Zen masters and students during the past seven hundred years. It records the outward occasion of numerous "enlightenments"—the achievement of *satori*—and it tells too, of many who failed to achieve it. The second book, *The Gateless Gate*, is the famous Mumonkan, a collection of forty-eight Zen koans, those ultimate riddles whose sincere contemplation may redeem the mind, open it, attain for it a second birth. Found in *10 Bulls* is a commentary on the stages of awareness, the progressive steps leading toward the instant of enlightenment. The illustrations to *10 Bulls* are by one of Japan's leading woodblock artists. The fourth book, *Centering*, is a transcription from the ancient Sanskrit of a four-thousand-year-old teaching, still surviving in Kashmir, that may well be the roots of Zen. For the reader already familiar with Zen, this book should serve as a desirable volume of source readings; for the reader not familiar with it, it should be an ideal introduction.

A DOUBLEDAY ANCHOR BOOK



ISBN: 0-585-08180-8

A288

# ZEN FLESH, ZEN BONES

A COLLECTION OF ZEN  
AND PRE-ZEN WRITINGS

COMPILED BY PAUL REPS



COMPILED BY PAUL REPS

ANCHOR

A288

A DOUBLEDAY ANCHOR BOOK





ZEN FLESH, ZEN BONES



PAUL REPS, the compiler, is an American who has spent a great deal of his life abroad, mainly in India, Norway, and Japan. He is a student of comparative religions and is the author of several books of poems and prose. Each of the first three parts of ZEN FLESH, ZEN BONES appeared as a separate volume in the 1930s under Mr. Reps' name.

NYOGEN SENZAKI, who collaborated with Paul Reps in the transcription of the first three parts of the present volume, is a Buddhist scholar of international renown. He was born in Japan and very early became a "homeless monk," wandering the land and studying at various monasteries. Shortly after the turn of the century he came to California where he has lived ever since.

ZEN FLESH,  
ZEN BONES

A COLLECTION OF ZEN  
& PRE-ZEN WRITINGS

*Compiled by Paul Reps*

Anchor Books  
Doubleday & Company, Inc.  
Garden City, New York

# CONTENTS

The Anchor Books edition of *Zen Flesh, Zen Bones* is published by arrangement with the Charles E. Tuttle Company of Rutland, Vermont and Tokyo, Japan.

FOREWORD, xiii

## 101 ZEN STORIES

*Transcribed by Nyogen  
Senzaki and Paul Reps* 1

1. A CUP OF TEA, 5
2. FINDING A DIAMOND ON A MUDDY ROAD, 5
3. IS THAT SO? 7
4. OBEDIENCE, 8
5. IF YOU LOVE, LOVE OPENLY, 9
6. NO LOVING-KINDNESS, 10
7. ANNOUNCEMENT, 10
8. GREAT WAVES, 11
9. THE MOON CANNOT BE STOLEN, 12
10. THE LAST POEM OF HOSHIN, 12
11. THE STORY OF SHUNKAI, 14
12. HAPPY CHINAMAN, 16
13. A BUDDHA, 17
14. MUDDY ROAD, 18
15. SHOUN AND HIS MOTHER, 18
16. NOT FAR FROM BUDDHAHOOD, 20
17. STINGY IN TEACHING, 21
18. A PARABLE, 22
19. THE FIRST PRINCIPLE, 23
20. A MOTHER'S ADVICE, 24
21. THE SOUND OF ONE HAND, 24

*All Rights Reserved  
Printed in the United States of America*

22. MY HEART BURNS LIKE FIRE, 26  
 23. ESHUN'S DEPARTURE, 27  
   24. RECITING SUTRAS, 27  
   25. THREE DAYS MORE, 28
26. TRADING DIALOGUE FOR LODGING, 28  
 27. THE VOICE OF HAPPINESS, 30
28. OPEN YOUR OWN TREASURE HOUSE, 30  
   29. NO WATER, NO MOON, 31  
   30. CALLING CARD, 31
31. EVERYTHING IS BEST, 32  
 32. INCH TIME FOOT GEM, 32  
   33. MOKUSEN'S HAND, 33
34. A SMILE IN HIS LIFETIME, 33  
   35. EVERY-MINUTE ZEN, 34  
   36. FLOWER SHOWER, 35
37. PUBLISHING THE SUTRAS, 35  
   38. GISHO'S WORK, 36
39. SLEEPING IN THE DAYTIME, 37  
   40. IN DREAMLAND, 38  
   41. JOSHU'S ZEN, 38
42. THE DEAD MAN'S ANSWER, 39  
 43. ZEN IN A BEGGAR'S LIFE, 40
44. THE THIEF WHO BECAME A DISCIPLE, 41  
   45. RIGHT AND WRONG, 41
46. HOW GRASS AND TREES BECOME ENLIGHTENED, 42  
   47. THE STINGY ARTIST, 43  
   48. ACCURATE PROPORTION, 44  
   49. BLACK-NOSED BUDDHA, 45
50. RYONEN'S CLEAR REALIZATION, 45  
   51. SOUR MISO, 47
52. YOUR LIGHT MAY GO OUT, 47  
 53. THE GIVER SHOULD BE THANKFUL, 48  
 54. THE LAST WILL AND TESTAMENT, 49  
 55. THE TEA-MASTER AND THE ASSASSIN, 50  
   56. THE TRUE PATH, 51

57. THE GATES OF PARADISE, 51  
 58. ARRESTING THE STONE BUDDHA, 52  
 59. SOLDIERS OF HUMANITY, 53  
   60. THE TUNNEL, 53
61. GUDO AND THE EMPEROR, 54  
 62. IN THE HANDS OF DESTINY, 55  
   63. KILLING, 56  
   64. KASAN SWEAT, 56
65. THE SUBJUGATION OF A GHOST, 57  
 66. CHILDREN OF HIS MAJESTY, 58
67. WHAT ARE YOU DOING! WHAT ARE YOU SAYING! 59  
   68. ONE NOTE OF ZEN, 60  
   69. EATING THE BLAME, 61
70. THE MOST VALUABLE THING IN THE WORLD, 61  
   71. LEARNING TO BE SILENT, 62  
   72. THE BLOCKHEAD LORD, 62  
   73. TEN SUCCESSORS, 63  
   74. TRUE REFORMATION, 63  
   75. TEMPER, 64
76. THE STONE MIND, 65  
 77. NO ATTACHMENT TO DUST, 65  
   78. REAL PROSPERITY, 66  
   79. INCENSE BURNER, 67  
   80. THE REAL MIRACLE, 68
81. JUST GO TO SLEEP, 69  
   82. NOTHING EXISTS, 69
83. NO WORK, NO FOOD, 70  
   84. TRUE FRIENDS, 70  
   85. TIME TO DIE, 71
86. THE LIVING BUDDHA AND THE TUBMAKER, 71  
   87. THREE KINDS OF DISCIPLES, 72
88. HOW TO WRITE A CHINESE POEM, 72  
   89. ZEN DIALOGUE, 73  
   90. THE LAST RAP, 74
91. THE TASTE OF BANZO'S SWORD, 74

92. FIRE-POKER ZEN, 76  
 93. STORYTELLER'S ZEN, 77  
 94. MIDNIGHT EXCURSION, 78  
 95. A LETTER TO A DYING MAN, 78  
 96. A DROP OF WATER, 79  
 97. TEACHING THE ULTIMATE, 79  
 98. NON-ATTACHMENT, 80  
 99. TOSUI'S VINEGAR, 81  
 100. THE SILENT TEMPLE, 81  
 101. BUDDHA'S ZEN, 82

### THE GATELESS GATE

*by Ekai, called Mu-mon  
 Transcribed by Nyogen  
 Senzaki and Paul Reys* 83

1. JOSHU'S DOG, 89  
 2. HYAKUJO'S FOX, 90  
 3. GUTIEI'S FINGER, 92  
 4. A BEARDLESS FOREIGNER, 93  
 5. KYOGEN MOUNTS THE TREE, 94  
 6. BUDDHA TWIRLS A FLOWER, 95  
 7. JOSHU WASHES THE BOWL, 96  
 8. KEICHU'S WHEEL, 96  
 9. A BUDDHA BEFORE HISTORY, 97  
 10. SEIZEI ALONE AND POOR, 98  
 11. JOSHU EXAMINES A MONK IN  
 MEDITATION, 98  
 12. ZUIGAN CALLS HIS OWN MASTER, 99  
 13. TOKUSAN HOLDS HIS BOWL, 100  
 14. NANSEN CUTS THE CAT IN TWO, 101  
 15. TOZAN'S THREE BLOWS, 101  
 16. BELLS AND ROBES, 103  
 17. THREE CALLS OF THE EMPEROR'S  
 TEACHER, 103

18. TOZAN'S THREE POUNDS, 104  
 19. EVERYDAY LIFE IS THE PATH, 105  
 20. THE ENLIGHTENED MAN, 106  
 21. DRIED DUNG, 106  
 22. KASHAPA'S PREACHING SIGN, 107  
 23. DO NOT THINK GOOD, DO NOT THINK  
 NOT-GOOD, 108  
 24. WITHOUT WORDS, WITHOUT SILENCE, 109  
 25. PREACHING FROM THE THIRD SEAT, 110  
 26. TWO MONKS ROLL UP THE SCREEN, 110  
 27. IT IS NOT MIND, IT IS NOT BUDDHA,  
 IT IS NOT THINGS, 111  
 28. BLOW OUT THE CANDLE, 112  
 29. NOT THE WIND, NOT THE FLAG, 114  
 30. THIS MIND IS BUDDHA, 114  
 31. JOSHU INVESTIGATES, 115  
 32. A PHILOSOPHER ASKS BUDDHA, 116  
 33. THIS MIND IS NOT BUDDHA, 117  
 34. LEARNING IS NOT THE PATH, 117  
 35. TWO SOULS, 118  
 36. MEETING A ZEN MASTER ON THE ROAD, 118  
 37. A BUFFALO PASSES THROUGH  
 THE ENCLOSURE, 119  
 38. AN OAK TREE IN THE GARDEN, 119  
 39. UMMON'S SIDETRACK, 120  
 40. TIPPING OVER A WATER VASE, 121  
 41. BODHDHARMA PACIFIES THE MIND, 121  
 42. THE GIRL COMES OUT FROM  
 MEDITATION, 122  
 43. SHUZAN'S SHORT STAFF, 124  
 44. BASHO'S STAFF, 124  
 45. WHO IS HE? 125  
 46. PROCEED FROM THE TOP OF THE POLE, 125  
 47. THREE GATES OF TOSOTSU, 126  
 48. ONE ROAD OF KEMBO, 127  
 49. AMBAN'S ADDITION, 128



10 BULLS by *Kakuan*  
*Transcribed by Nyogen. Senzaki and Paul Reps*  
*Illustrated by Tomikichiro Tokuriki* 131

1. THE SEARCH FOR THE BULL, 136
2. DISCOVERING THE FOOTPRINTS, 138
3. PERCEIVING THE BULL, 140
4. CATCHING THE BULL, 142
5. TAMING THE BULL, 144
6. RIDING THE BULL HOME, 146
7. THE BULL TRANSCENDED, 148
8. BOTH BULL AND SELF TRANSCENDED, 150
9. REACHING THE SOURCE, 152
10. IN THE WORLD, 154

CENTERING  
*Transcribed by Paul Reps* 157

WHAT IS ZEN? 175

## FOREWORD

This book includes four books:

*101 Zen Stories* was first published in 1939 by Rider and Company, London, and David McKay Company, Philadelphia. These stories recount actual experiences of Chinese and Japanese Zen teachers over a period of more than five centuries.

*The Gateless Gate* was first published in 1934 by John Murray, Los Angeles. It is a collection of problems called *koan* that Zen teachers use in guiding their students toward release, first recorded by a Chinese master in the year 1228.

*10 Bulls* was first published in 1935 by DeVorss and Company, Los Angeles, and subsequently by Ralph R. Phillips, Portland, Oregon. It is a translation from the Chinese of a famous twelfth-century commentary upon the stages of awareness leading to enlightenment and is here illustrated by one of Japan's best contemporary woodblock artists.

*Centering*, a transcription of ancient Sanskrit manuscripts, first appeared in the Spring 1955 issue of *Gentry* magazine, New York. It presents

an ancient teaching, still alive in Kashmir and parts of India after more than four thousand years, that may well be the roots of Zen.

Thanks are due the publishers named above for permission to gather the material together here. And most of all am I grateful to Nyogen Senzaki, "homeless monk," exemplar-friend-collaborator, who so delighted with me in transcribing the first three books, even as that prescient man of Kashmir, Lakshmanjoo, did on the fourth.

The first Zen patriarch, Bodhidharma, brought Zen to China from India in the sixth century. According to his biography recorded in the year 1004 by the Chinese teacher Dogen, after nine years in China Bodhidharma wished to go home and gathered his disciples about him to test their apperception.

Dofuku said: "In my opinion, truth is beyond affirmation or negation, for this is the way it moves."

Bodhidharma replied: "You have my skin."

The nun Soji said: "In my view, it is like Ananda's sight of the Buddha-land—seen once and for ever."

Bodhidharma answered: "You have my flesh."

Doiku said: "The four elements of light, airiness, fluidity, and solidity are empty [i.e., inclusive] and the five skandhas are no-things. In my opinion, no-thing [i.e., spirit] is reality."

Bodhidharma commented: "You have my bones."

Finally, Eka bowed before the master—and remained silent.

Bodhidharma said: "You have my marrow."

Old Zen was so fresh it became treasured and remembered. Here are fragments of its skin, flesh, bones, but not its marrow—never found in words.

The directness of Zen has led many to believe it stemmed from sources before the time of Buddha, 500 B.C. The reader may judge for himself, for he has here for the first time in one book the experiences of Zen, the mind problems, the stages of awareness, and a similar teaching predating Zen by centuries.

The problem of our mind, relating conscious to preconscious awareness, takes us deep into everyday living. Dare we open our doors to the source of our being? What are flesh and bones for?

PAUL REES

101 ZEN STORIES

Transcribed by  
Nyogen Senzaki and Paul Reps

*These stories were transcribed into English from a book called the Shaseki-shu (Collection of Stone and Sand), written late in the thirteenth century by the Japanese Zen teacher Mujū (the "non-dweller"), and from anecdotes of Zen monks taken from various books published in Japan around the turn of the present century.*

*For Orientals, more interested in being than in busyness, the self-discovered man has been the most worthy of respect. Such a man proposes to open his consciousness just as the Buddha did.*

*These are stories about such self-discoveries.*

*The following is adapted from the preface to the first edition of these stories in English.*

*Zen might be called the inner art and design of the Orient. It was rooted in China by Bodhidharma, who came from India in the sixth century, and was carried eastward into Japan by the twelfth century. It has been described as: "A special teaching without scriptures, beyond words and letters, pointing to the mind-essence of man, seeing directly into one's nature, attaining enlightenment."*

*Zen was known as Ch'an in China. The Ch'an Zen masters, instead of being followers of the Buddha, aspire to be his friends and to place*

themselves in the same responsive relationship with the universe as did Buddha and Jesus. Zen is not a sect but an experience.

The Zen habit of self-searching through meditation to realize one's true nature, with disregard of formalism, with insistence on self-discipline and simplicity of living, ultimately won the support of the nobility and ruling classes in Japan and the profound respect of all levels of philosophical thought in the Orient.

The Noh dramas are Zen stories. Zen spirit has come to mean not only peace and understanding, but devotion to art and to work, the rich unfoldment of contentment, opening the door to insight, the expression of innate beauty, the intangible charm of incompleteness. Zen carries many meanings, none of them entirely definable. If they are defined, they are not Zen.

It has been said that if you have Zen in your life, you have no fear, no doubt, no unnecessary craving, no extreme emotion. Neither illiberal attitudes nor egotistical actions trouble you. You serve humanity humbly, fulfilling your presence in this world with loving-kindness and observing your passing as a petal falling from a flower. Serene, you enjoy life in blissful tranquility. Such is the spirit of Zen, whose vesture is thousands of temples in China and Japan, priests and monks, wealth and prestige, and often the very formalism it would itself transcend.

To study Zen, the flowering of one's nature, is no easy task in any age or civilization. Many teachers, true and false, have purposed to assist others in this accomplishment. It is from innumerable and actual adventures in Zen that these stories have evolved. May the reader in turn realize them in living experience today.

### 1. A Cup of Tea

Nan-in, a Japanese master during the Meiji era (1868-1912), received a university professor who came to inquire about Zen.

Nan-in served tea. He poured his visitor's cup full, and then kept on pouring.

The professor watched the overflow until he no longer could restrain himself. "It is overfull. No more will go in!"

"Like this cup," Nan-in said, "you are full of your own opinions and speculations. How can I show you Zen unless you first empty your cup?"

### 2. Finding a Diamond on a Muddy Road

Gudo was the emperor's teacher of his time. Nevertheless, he used to travel alone as a wandering mendicant. Once when he was on his way to Edo, the cultural and political center of the shogunate, he approached a little village named Takenaka. It was evening and a heavy rain was falling. Gudo was thoroughly wet. His straw sandals were in pieces. At a farmhouse near the village he noticed four or five pairs of sandals in

the window and decided to buy some dry ones.

The woman who offered him the sandals, seeing how wet he was, invited him to remain for the night in her home. Gudo accepted, thanking her. He entered and recited a sutra before the family shrine. He then was introduced to the woman's mother, and to her children. Observing that the entire family was depressed, Gudo asked what was wrong.

"My husband is a gambler and a drunkard," the housewife told him. "When he happens to win he drinks and becomes abusive. When he loses he borrows money from others. Sometimes when he becomes thoroughly drunk he does not come home at all. What can I do?"

"I will help him," said Gudo. "Here is some money. Get me a gallon of fine wine and something good to eat. Then you may retire. I will meditate before the shrine."

When the man of the house returned about midnight, quite drunk, he bellowed: "Hey, wife, I am home. Have you something for me to eat?"

"I have something for you," said Gudo. "I happened to be caught in the rain and your wife kindly asked me to remain here for the night. In return I have bought some wine and fish, so you might as well have them."

The man was delighted. He drank the wine at once and laid himself down on the floor. Gudo sat in meditation beside him.

In the morning when the husband awoke he had forgotten about the previous night. "Who are you? Where do you come from?" he asked Gudo, who still was meditating.

"I am Gudo of Kyoto and I am going on to Edo," replied the Zen master.

The man was utterly ashamed. He apologized profusely to the teacher of his emperor.

Gudo smiled. "Everything in this life is impermanent," he explained. "Life is very brief. If you keep on gambling and drinking, you will have no time left to accomplish anything else, and you will cause your family to suffer too."

The perception of the husband awoke as if from a dream. "You are right," he declared. "How can I ever repay you for this wonderful teaching! Let me see you off and carry your things a little way."

"If you wish," assented Gudo.

The two started out. After they had gone three miles Gudo told him to return. "Just another five miles," he begged Gudo. They continued on.

"You may return now," suggested Gudo.

"After another ten miles," the man replied.

"Return now," said Gudo, when the ten miles had been passed.

"I am going to follow you all the rest of my life," declared the man.

Modern Zen teachers in Japan spring from the lineage of a famous master who was the successor of Gudo. His name was Mu-nan, the man who never turned back.

### 3. *Is That Sop*

The Zen master Hakuin was praised by his neighbors as one living a pure life.

A beautiful Japanese girl whose parents owned a food store lived near him. Suddenly, without any warning, her parents discovered she was with child.

This made her parents angry. She would not confess who the man was, but after much harassment at last named Hakuin.

"In great anger the parents went to the master. "Is that so?" was all he would say.

After the child was born it was brought to Hakuin. By this time he had lost his reputation, which did not trouble him, but he took very good care of the child. He obtained milk from his neighbors and everything else the little one needed.

A year later the girl-mother could stand it no longer. She told her parents the truth—that the real father of the child was a young man who worked in the fishmarket.

The mother and father of the girl at once went to Hakuin to ask his forgiveness, to apologize at length, and to get the child back again.

Hakuin was willing. In yielding the child, all he said was: "Is that so?"

#### 4. Obedience

The master Bankei's talks were attended not only by Zen students but by persons of all ranks and sects. He never quoted sutras nor indulged in scholastic dissertations. Instead, his words were spoken directly from his heart to the hearts of his listeners.

His large audiences angered a priest of the Nichiren sect because the adherents had left to hear about Zen. The self-centered Nichiren priest came to the temple, determined to debate with Bankei.

"Hey, Zen teacher!" he called out. "Wait a min-

ute. Whoever respects you will obey what you say, but a man like myself does not respect you. Can you make me obey you?"

"Come up beside me and I will show you," said Bankei.

Proudly the priest pushed his way through the crowd to the teacher.

Bankei smiled. "Come over to my left side."

The priest obeyed.

"No," said Bankei, "we may talk better if you are on the right side. Step over here."

The priest proudly stepped over to the right.

"You see," observed Bankei, "you are obeying me and I think you are a very gentle person. Now sit down and listen."

#### 5. If You Love, Love Openly

Twenty monks and one nun, who was named Eshun, were practicing meditation with a certain Zen master.

Eshun was very pretty even though her head was shaved and her dress plain. Several monks secretly fell in love with her. One of them wrote her a love letter, insisting upon a private meeting.

Eshun did not reply. The following day the master gave a lecture to the group, and when it was over, Eshun arose. Addressing the one who had written her, she said: "If you really love me so much, come and embrace me now."

### 6. *No Loving-Kindness*

There was an old woman in China who had supported a monk for over twenty years. She had built a little hut for him and fed him while he was meditating. Finally she wondered just what progress he had made in all this time.

To find out, she obtained the help of a girl rich in desire. "Go and embrace him," she told her, "and then ask him suddenly: 'What now?'"

The girl called upon the monk and without much ado caressed him, asking him what he was going to do about it.

"An old tree grows on a cold rock in winter," replied the monk somewhat poetically. "Nowhere is there any warmth."

The girl returned and related what he had said.

"To think I fed that fellow for twenty years!" exclaimed the old woman in anger. "He showed no consideration for your need, no disposition to explain your condition. He need not have responded to passion, but at least he should have evidenced some compassion."

She at once went to the hut of the monk and burned it down.

### 7. *Announcement*

Tanzan wrote sixty postal cards on the last day of his life, and asked an attendant to mail them. Then he passed away.

The cards read:

*I am departing from this world.  
This is my last announcement.  
Tanzan.*

July 27, 1892.

### 8. *Great Waves*

In the early days of the Meiji era there lived a well-known wrestler called O-nami, Great Waves.

O-nami was immensely strong and knew the art of wrestling. In his private bouts he defeated even his teacher, but in public he was so bashful that his own pupils threw him.

O-nami felt he should go to a Zen master for help. Hakuju, a wandering teacher, was stopping in a little temple nearby, so O-nami went to see him and told him of his trouble.

"Great Waves is your name," the teacher advised, "so stay in this temple tonight. Imagine that you are those billows. You are no longer a wrestler who is afraid. You are those huge waves sweeping everything before them, swallowing all in their path. Do this and you will be the greatest wrestler in the land."

The teacher retired. O-nami sat in meditation trying to imagine himself as waves. He thought of many different things. Then gradually he turned more and more to the feeling of the waves. As the night advanced the waves became larger and larger. They swept away the flowers in their vases. Even the Buddha in the shrine was inundated. Before dawn the temple was nothing but the ebb and flow of an immense sea.



In the morning the teacher found O-nami meditating, a faint smile on his face. He patted the wrestler's shoulder. "Now nothing can disturb you," he said. "You are those waves. You will sweep everything before you."

The same day O-nami entered the wrestling contests and won. After that, no one in Japan was able to defeat him.

### 9. *The Moon Cannot Be Stolen*

Ryokan, a Zen master, lived the simplest kind of life in a little hut at the foot of a mountain. One evening a thief visited the hut only to discover there was nothing in it to steal.

Ryokan returned and caught him. "You may have come a long way to visit me," he told the prowler, "and you should not return empty-handed. Please take my clothes as a gift."

The thief was bewildered. He took the clothes and slunk away.

Ryokan sat naked, watching the moon. "Poor fellow," he mused, "I wish I could give him this beautiful moon."

### 10. *The Last Poem of Hoshin*

The Zen master Hoshin lived in China many years. Then he returned to the northeastern part of Japan, where he taught his disciples. When he was getting very old, he told them a story he had heard in China. This is the story:

One year on the twenty-fifth of December, Tokufu, who was very old, said to his disciples: "I am not going to be alive next year so you fellows should treat me well this year."

The pupils thought he was joking, but since he was a great-hearted teacher each of them in turn treated him to a feast on succeeding days of the departing year.

On the eve of the new year, Tokufu concluded: "You have been good to me. I shall leave you tomorrow afternoon when the snow has stopped."

The disciples laughed, thinking he was aging and talking nonsense since the night was clear and without snow. But at midnight snow began to fall, and the next day they did not find their teacher about. They went to the meditation hall. There he had passed on.

Hoshin, who related this story, told his disciples: "It is not necessary for a Zen master to predict his passing, but if he really wishes to do so, he can."

"Can you?" someone asked.

"Yes," answered Hoshin. "I will show you what I can do seven days from now."

None of the disciples believed him, and most of them had even forgotten the conversation when Hoshin next called them together.

"Seven days ago," he remarked, "I said I was going to leave you. It is customary to write a farewell poem, but I am neither poet nor calligrapher. Let one of you inscribe my last words."

His followers thought he was joking, but one of them started to write.

"Are you ready?" Hoshin asked.

"Yes, sir," replied the writer.

Then Hoshin dictated:

*I came from brilliancy  
And return to brilliancy.  
What is this?*

The poem was one line short of the customary four, so the disciple said: "Master, we are one line short."

Hoshin, with the roar of a conquering lion, shouted "Kaal" and was gone.

### 11. *The Story of Shunkai*

The exquisite Shunkai whose other name was Suzu was compelled to marry against her wishes when she was quite young. Later, after this marriage had ended, she attended the university, where she studied philosophy.

To see Shunkai was to fall in love with her. Moreover, wherever she went, she herself fell in love with others. Love was with her at the university, and afterwards, when philosophy did not satisfy her and she visited a temple to learn about Zen, the Zen students fell in love with her. Shunkai's whole life was saturated with love.

At last in Kyoto she became a real student of Zen. Her brothers in the sub-temple of Kennin praised her sincerity. One of them proved to be a congenial spirit and assisted her in the mastery of Zen.

The abbot of Kennin, Mokurai, Silent Thunder, was severe. He kept the precepts himself and expected his priests to do so. In modern Japan whatever zeal these priests have lost for Buddhism they seem to have gained for having wives. Mokurai used to take a broom and chase the

women away when he found them in any of his temples, but the more wives he swept out, the more seemed to come back.

In this particular temple the wife of the head priest became jealous of Shunkai's earnestness and beauty. Hearing the students praise her serious Zen made this wife squirm and itch. Finally she spread a rumor about Shunkai and the young man who was her friend. As a consequence he was expelled and Shunkai was removed from the temple.

"I may have made the mistake of love," thought Shunkai, "but the priest's wife shall not remain in the temple either if my friend is to be treated so unjustly."

Shunkai the same night with a can of kerosene set fire to the five-hundred-year-old temple and burned it to the ground. In the morning she found herself in the hands of the police.

A young lawyer became interested in her and endeavored to make her sentence lighter. "Do not help me," she told him. "I might decide to do something else which would only imprison me again."

At last a sentence of seven years was completed, and Shunkai was released from the prison, where the sixty-year-old warden also had become enamored of her.

But now everyone looked upon her as a "jail-bird." No one would associate with her. Even the Zen people, who are supposed to believe in enlightenment in this life and with this body, shunned her. Zen, Shunkai found, was one thing and the followers of Zen quite another. Her relatives would have nothing to do with her. She grew sick, poor, and weak.

She met a Shinshu priest who taught her the

name of the Buddha of Love, and in this Shunkai found some solace and peace of mind. She passed away when she was still exquisitely beautiful and hardly thirty years old.

She wrote her own story in a futile endeavor to support herself and some of it she told to a woman writer. So it reached the Japanese people. Those who rejected Shunkai, those who slandered and hated her, now read of her life with tears of remorse.

### 12. *Happy Chinaman*

Anyone walking about Chinatowns in America will observe statues of a stout fellow carrying a linen sack. Chinese merchants call him Happy Chinaman or Laughing Buddha.

This Hotei lived in the Tang dynasty. He had no desire to call himself a Zen master or to gather many disciples about him. Instead he walked the streets with a big sack into which he would put gifts of candy, fruit, or doughnuts. These he would give to children who gathered around him in play. He established a kindergarten of the streets.

Whenever he met a Zen devotee he would extend his hand and say: "Give me one penny." And if anyone asked him to return to a temple to teach others, again he would reply: "Give me one penny."

Once as he was about his play-work another Zen master happened along and inquired: "What is the significance of Zen?"

Hotei immediately plopped his sack down on the ground in silent answer.

"Then," asked the other, "what is the actualization of Zen?"

At once the Happy Chinaman swung the sack over his shoulder and continued on his way.

### 13. *A Buddha*

In Tokyo in the Meiji era there lived two prominent teachers of opposite characteristics. One, Unsho, an instructor in Shingon, kept Buddha's precepts scrupulously. He never drank intoxicants, nor did he eat after eleven o'clock in the morning. The other teacher, Tanzan, a professor of philosophy at the Imperial University, never observed the precepts. When he felt like eating he ate, and when he felt like sleeping in the daytime he slept.

One day Unsho visited Tanzan, who was drinking wine at the time, not even a drop of which is supposed to touch the tongue of a Buddhist.

"Hello, brother," Tanzan greeted him. "Won't you have a drink?"

"I never drink!" exclaimed Unsho solemnly.

"One who does not drink is not even human," said Tanzan.

"Do you mean to call me inhuman just because I do not indulge in intoxicating liquids?" exclaimed Unsho in anger. "Then if I am not human, what am I?"

"A Buddha," answered Tanzan.

#### 14. *Muddy Road*

Tanzan and Ekido were once traveling together down a muddy road. A heavy rain was still falling.

Coming around a bend, they met a lovely girl in a silk kimono and sash, unable to cross the intersection.

"Come on, girl," said Tanzan at once. Lifting her in his arms, he carried her over the mud.

Ekido did not speak again until that night when they reached a lodging temple. Then he no longer could restrain himself. "We monks don't go near females," he told Tanzan, "especially not young and lovely ones. It is dangerous. Why did you do that?"

"I left the girl there," said Tanzan. "Are you still carrying her?"

#### 15. *Shoun and His Mother*

Shoun became a teacher of Soto Zen. When he was still a student his father passed away, leaving him to care for his old mother.

Whenever Shoun went to a meditation hall he always took his mother with him. Since she accompanied him, when he visited monasteries he could not live with the monks. So he would build a little house and care for her there. He would copy sutras, Buddhist verses, and in this manner receive a few coins for food.

When Shoun bought fish for his mother, the

people would scoff at him, for a monk is not supposed to eat fish. But Shoun did not mind. His mother, however, was hurt to see others laugh at her son. Finally she told Shoun: "I think I will become a nun. I can be a vegetarian too." She did, and they studied together.

Shoun was fond of music and was a master of the harp, which his mother also played. On full-moon nights they used to play together.

One night a young lady passed by their house and heard music. Deeply touched, she invited Shoun to visit her the next evening and play. He accepted the invitation. A few days later he met the young lady on the street and thanked her for her hospitality. Others laughed at him. He had visited the house of a woman of the streets.

One day Shoun left for a distant temple to deliver a lecture. A few months afterwards he returned home to find his mother dead. Friends had not known where to reach him, so the funeral was then in progress.

Shoun walked up and hit the coffin with his staff. "Mother, your son has returned," he said.

"I am glad to see you have returned, son," he answered for his mother.

"Yes, I'm glad too," Shoun responded. Then he announced to the people about him: "The funeral ceremony is over. You may bury the body."

When Shoun was old he knew his end was approaching. He asked his disciples to gather around him in the morning, telling them he was going to pass on at noon. Burning incense before the picture of his mother and his old teacher, he wrote a poem:

*For fifty-six years I lived as best I could,  
Making my way in this world.*

*Now the rain has ended, the clouds are clearing,*

*The blue sky has a full moon.*

His disciples gathered about him, reciting a sutra, and Shoun passed on during the invocation.

### 16. *Not Far from Buddhahood*

A university student while visiting Gasan asked him: "Have you ever read the Christian Bible?"

"No, read it to me," said Gasan.

The student opened the Bible and read from St. Matthew: "And why take ye thought for raiment? Consider the lilies of the field, how they grow. They toil not, neither do they spin, and yet I say unto you that even Solomon in all his glory was not arrayed like one of these. . . . Take therefore no thought for the morrow, for the morrow shall take thought for the things of itself."

Gasan said: "Whoever uttered those words I consider an enlightened man."

The student continued reading: "Ask and it shall be given you, seek and ye shall find, knock and it shall be opened unto you. For everyone that asketh receiveth, and he that seeketh findeth, and to him that knocketh, it shall be opened."

Gasan remarked: "That is excellent. Whoever said that is not far from Buddhahood."

### 17. *Stingy in Teaching*

A young physician in Tokyo named Kusuda met a college friend who had been studying Zen. The young doctor asked him what Zen was.

"I cannot tell you what it is," the friend replied, "but one thing is certain. If you understand Zen, you will not be afraid to die."

"That's fine," said Kusuda. "I will try it. Where can I find a teacher?"

"Go to the master Nan-in," the friend told him. So Kusuda went to call on Nan-in. He carried a dagger nine and a half inches long to determine whether or not the teacher himself was afraid to die.

When Nan-in saw Kusuda he exclaimed: "Hello, friend. How are you? We haven't seen each other for a long time!"

This perplexed Kusuda, who replied: "We have never met before."

"That's right," answered Nan-in. "I mistook you for another physician who is receiving instruction here."

With such a beginning, Kusuda lost his chance to test the master, so reluctantly he asked if he might receive Zen instruction.

Nan-in said: "Zen is not a difficult task. If you are a physician, treat your patients with kindness. That is Zen."

Kusuda visited Nan-in three times. Each time Nan-in told him the same thing. "A physician should not waste time around here. Go home and take care of your patients."

It was not yet clear to Kusuda how such teaching could remove the fear of death. So on his

fourth visit he complained: "My friend told me that when one learns Zen one loses his fear of death. Each time I come here all you tell me is to take care of my patients. I know that much. If that is your so-called Zen, I am not going to visit you any more."

Nan-in smiled and patted the doctor. "I have been too strict with you. Let me give you a koan." He presented Kusuda with Joshu's Mu to work over, which is the first mind-enlightening problem in the book called *The Gateless Gate*.

Kusuda pondered this problem of Mu (No-Thing) for two years. At length he thought he had reached certainty of mind. But his teacher commented: "You are not in yet."

Kusuda continued in concentration for another year and a half. His mind became placid. Problems dissolved. No-Thing became the truth. He served his patients well and, without even knowing it, he was free from concern over life and death.

Then when he visited Nan-in, his old teacher just smiled.

### 18. A Parable

Buddha told a parable in a sutra:

A man traveling across a field encountered a tiger. He fled, the tiger after him. Coming to a precipice, he caught hold of the root of a wild vine and swung himself down over the edge. The tiger sniffed at him from above. Trembling, the man looked down to where, far below, another tiger was waiting to eat him. Only the vine sustained him.

Two mice, one white and one black, little by little started to gnaw away the vine. The man saw a luscious strawberry near him. Grasping the vine with one hand, he plucked the strawberry with the other. How sweet it tasted!

### 19. The First Principle

When one goes to Obaku temple in Kyoto he sees carved over the gate the words "The First Principle." The letters are unusually large, and those who appreciate calligraphy always admire them as being a masterpiece. They were drawn by Kosen two hundred years ago.

When the master drew them he did so on paper, from which workmen made the larger carving in wood. As Kosen sketched the letters a bold pupil was with him who had made several gallons of ink for the calligraphy and who never failed to criticize his master's work.

"That is not good," he told Kosen after the first effort.

"How is that one?"

"Poor. Worse than before," pronounced the pupil.

Kosen patiently wrote one sheet after another until eighty-four First Principles had accumulated, still without the approval of the pupil.

Then, when the young man stepped outside for a few moments, Kosen thought: "Now is my chance to escape his keen eye," and he wrote hurriedly, with a mind free from distraction: "The First Principle."

"A masterpiece," pronounced the pupil.

### 20. *A Mother's Advice*

Jiun, a Shingon master, was a well-known San-  
skrit scholar of the Tokugawa era. When he was  
young he used to deliver lectures to his brother  
students.

His mother heard about this and wrote him a  
letter:

"Son, I do not think you became a devotee of  
the Buddha because you desired to turn into a  
walking dictionary for others. There is no end to  
information and commentation, glory and honor.  
I wish you would stop this lecture business. Shut  
yourself up in a little temple in a remote part of  
the mountain. Devote your time to meditation  
and in this way attain true realization."

### 21. *The Sound of One Hand*

The master of Kennin temple was Mokurai, Silent  
Thunder. He had a little protégé named Toyo  
who was only twelve years old. Toyo saw the  
older disciples visit the master's room each morn-  
ing and evening to receive instruction in sanzen  
or personal guidance in which they were given  
koans to stop mind-wandering.

Toyo wished to do sanzen also.  
"Wait a while," said Mokurai. "You are too  
young."

But the child insisted, so the teacher finally  
consented.

In the evening little Toyo went at the proper

time to the threshold of Mokurai's sanzen room.  
He struck the gong to announce his presence,  
bowed respectfully three times outside the door,  
and went to sit before the master in respectful  
silence.

"You can hear the sound of two hands when  
they clap together," said Mokurai. "Now show me  
the sound of one hand."

Toyo bowed and went to his room to consider  
this problem. From his window he could hear the  
music of the geishas. "Ah, I have it!" he pro-  
claimed.

The next evening, when his teacher asked him  
to illustrate the sound of one hand, Toyo began  
to play the music of the geishas.

"No, no," said Mokurai. "That will never do.  
That is not the sound of one hand. You've not got  
it at all."

Thinking that such music might interrupt,  
Toyo moved his abode to a quiet place. He medi-  
tated again. "What can the sound of one hand  
be?" He happened to hear some water dripping.  
"I have it," imagined Toyo.

When he next appeared before his teacher,  
Toyo imitated dripping water.

"What is that?" asked Mokurai. "That is the  
sound of dripping water, but not the sound of one  
hand. Try again."

In vain Toyo meditated to hear the sound of  
one hand. He heard the sighing of the wind. But  
the sound was rejected.

He heard the cry of an owl. This also was  
refused.

The sound of one hand was not the locusts.

For more than ten times Toyo visited Mokurai  
with different sounds. All were wrong. For almost

### 23. *Eshun's Departure*

When Eshun, the Zen nun, was past sixty and about to leave this world, she asked some monks to pile up wood in the yard.

Seating herself firmly in the center of the funeral pyre, she had it set fire around the edges.

"O nun!" shouted one monk, "is it hot in there?"

"Such a matter would concern only a stupid person like yourself," answered Eshun.

The flames arose, and she passed away.

### 24. *Reciting Sutras*

A farmer requested a Tendai priest to recite sutras for his wife, who had died. After the recitation was over the farmer asked: "Do you think my wife will gain merit from this?"

"Not only your wife, but all sentient beings will benefit from the recitation of sutras," answered the priest.

"If you say all sentient beings will benefit," said the farmer, "my wife may be very weak and others will take advantage of her, getting the benefit she should have. So please recite sutras just for her."

The priest explained that it was the desire of a Buddhist to offer blessings and wish merit for every living being.

"That is a fine teaching," concluded the farmer, "but please make one exception. I have a neighbor who is rough and mean to me. Just exclude him from all those sentient beings."

a year he pondered what the sound of one hand might be.

At last little Toyo entered true meditation and transcended all sounds. "I could collect no more," he explained later, "so I reached the soundless sound."

Toyo had realized the sound of one hand.

### 22. *My Heart Burns Like Fire*

Soyen Shaku, the first Zen teacher to come to America, said: "My heart burns like fire but my eyes are as cold as dead ashes." He made the following rules which he practiced every day of his life.

In the morning before dressing, light incense and meditate.

Retire at a regular hour. Partake of food at regular intervals. Eat with moderation and never to the point of satisfaction.

Receive a guest with the same attitude you have when alone. When alone, maintain the same attitude you have in receiving guests.

Watch what you say, and whatever you say, practice it.

When an opportunity comes do not let it pass by, yet always think twice before acting.

Do not regret the past. Look to the future.

Have the fearless attitude of a hero and the loving heart of a child.

Upon retiring, sleep as if you had entered your last sleep. Upon awakening, leave your bed behind you instantly as if you had cast away a pair of old shoes.



### 25. *Three Days More*

Suiwo, the disciple of Hakuin, was a good teacher. During one summer seclusion period, a pupil came to him from a southern island of Japan.

Suiwo gave him the problem: "Hear the sound of one hand."

The pupil remained three years but could not pass this test. One night he came in tears to Suiwo. "I must return south in shame and embarrassment," he said, "for I cannot solve my problem."

"Wait one week more and meditate constantly," advised Suiwo. Still no enlightenment came to the pupil. "Try for another week," said Suiwo. The pupil obeyed, but in vain.

"Still another week." Yet this was of no avail. In despair the student begged to be released, but Suiwo requested another meditation of five days. They were without result. Then he said: "Meditate for three days longer, then if you fail to attain enlightenment, you had better kill yourself."

On the second day the pupil was enlightened.

### 26. *Trading Dialogue for Lodging*

Provided he makes and wins an argument about Buddhism with those who live there, any wandering monk can remain in a Zen temple. If he is defeated, he has to move on.

In a temple in the northern part of Japan two brother monks were dwelling together. The elder

one was learned, but the younger one was stupid and had but one eye.

A wandering monk came and asked for lodging, properly challenging them to a debate about the sublime teaching. The elder brother, tired that day from much studying, told the younger one to take his place. "Go and request the dialogue in silence," he cautioned.

So the young monk and the stranger went to the shrine and sat down.

Shortly afterwards the traveler rose and went in to the elder brother and said: "Your young brother is a wonderful fellow. He defeated me."

"Relate the dialogue to me," said the elder one. "Well," explained the traveler, "first I held up one finger, representing Buddha, the enlightened one. So he held up two fingers, signifying Buddha and his teaching. I held up three fingers, representing Buddha, his teaching, and his followers, living the harmonious life. Then he shook his clenched fist in my face, indicating that all three come from one realization. Thus he won and so I have no right to remain here." With this, the traveler left.

"Where is that fellow?" asked the younger one, running in to his elder brother.

"I understand you won the debate."

"Won nothing. I'm going to beat him up."

"Tell me the subject of the debate," asked the elder one.

"Why, the minute he saw me he held up one finger, insulting me by insinuating that I have only one eye. Since he was a stranger I thought I would be polite to him, so I held up two fingers, congratulating him that he has two eyes. Then the impolite wretch held up three fingers, suggesting that between us we only have three eyes.

30

So I got mad and started to punch him, but he ran out and that ended it!"

### 27. *The Voice of Happiness*

After Bankei had passed away, a blind man who lived near the master's temple told a friend: "Since I am blind, I cannot watch a person's face, so I must judge his character by the sound of his voice. Ordinarily when I hear someone congratulate another upon his happiness or success, I also hear a secret tone of envy. When condolence is expressed for the misfortune of another, I hear pleasure and satisfaction, as if the one condoling was really glad there was something left to gain in his own world.

"In all my experience, however, Bankei's voice was always sincere. Whenever he expressed happiness, I heard nothing but happiness, and whenever he expressed sorrow, sorrow was all I heard."

### 28. *Open Your Own Treasure House*

Daiju visited the master Baso in China. Baso asked: "What do you seek?"

"Enlightenment," replied Daiju.

"You have your own treasure house. Why do you search outside?" Baso asked.

Daiju inquired: "Where is my treasure house?" Baso answered: "What you are asking is your treasure house."

Daiju was enlightened! Ever after he urged his

friends: "Open your own treasure house and use those treasures."

### 29. *No Water, No Moon*

When the nun Chiyono studied Zen under Bukko of Engaku she was unable to attain the fruits of meditation for a long time.

At last one moonlit night she was carrying water in an old pail bound with bamboo. The bamboo broke and the bottom fell out of the pail, and at that moment Chiyono was set free!

In commemoration, she wrote a poem:

*In this way and that I tried to save the old pail*

*Since the bamboo strip was weakening and about to break*

*Until at last the bottom fell out.*

*No more water in the pail!*

*No more moon in the water!*

### 30. *Calling Card*

Keichu, the great Zen teacher of the Meiji era, was the head of Tofuku, a cathedral in Kyoto. One day the governor of Kyoto called upon him for the first time.

His attendant presented the card of the governor, which read: Kitagaki, Governor of Kyoto.

"I have no business with such a fellow," said Keichu to his attendant. "Tell him to get out of here."

The attendant carried the card back with apologies. "That was my error," said the governor, and with a pencil he scratched out the words Governor of Kyoto. "Ask your teacher again."

"Oh, is that Kitagaki?" exclaimed the teacher when he saw the card. "I want to see that fellow."

### 31. *Everything Is Best*

When Banzan was walking through a market he overheard a conversation between a butcher and his customer.

"Give me the best piece of meat you have," said the customer.

"Everything in my shop is the best," replied the butcher. "You cannot find here any piece of meat that is not the best."

At these words Banzan became enlightened.

### 32. *Inch Time Foot Gem*

A lord asked Takuan, a Zen teacher, to suggest how he might pass the time. He felt his days very long attending his office and sitting stiffly to receive the homage of others.

Takuan wrote eight Chinese characters and gave them to the man:

*Not twice this day*

*Inch time foot gem.*

*This day will not come again.*

*Each minute is worth a priceless gem.*

### 33. *Mokusen's Hand*

Mokusen Hiki was living in a temple in the province of Tamba. One of his adherents complained of the stinging of his wife.

Mokusen visited the adherent's wife and showed her his clenched fist before her face.

"What do you mean by that?" asked the surprised woman.

"Suppose my fist were always like that. What would you call it?" he asked.

"Deformed," replied the woman.

Then he opened his hand flat in her face and asked: "Suppose it were always like that. What then?"

"Another kind of deformity," said the wife.

"If you understand that much," finished Mokusen, "you are a good wife." Then he left.

After his visit, this wife helped her husband to distribute as well as to save.

### 34. *A Smile in His Lifetime*

Mokugen was never known to smile until his last day on earth. When his time came to pass away he said to his faithful ones: "You have studied under me for more than ten years. Show me your real interpretation of Zen. Whoever expresses this most clearly shall be my successor and receive my robe and bowl."

Everyone watched Mokugen's severe face, but no one answered.

34

Encho, a disciple who had been with his teacher for a long time, moved near the bedside. He pushed forward the medicine cup a few inches. This was his answer to the command.

The teacher's face became even more severe. "Is that all you understand?" he asked.

Encho reached out and moved the cup back again.

A beautiful smile broke over the features of Mokugen. "You rascal," he told Encho. "You worked with me ten years and have not yet seen my whole body. Take the robe and bowl. They belong to you."

### 35. *Every-Minute Zen*

Zen students are with their masters at least ten years before they presume to teach others. Nan-in was visited by Tenno, who, having passed his apprenticeship, had become a teacher. The day happened to be rainy, so Tenno wore wooden clogs and carried an umbrella. After greeting him Nan-in remarked: "I suppose you left your wooden clogs in the vestibule. I want to know if your umbrella is on the right or left side of the clogs."

Tenno, confused, had no instant answer. He realized that he was unable to carry his Zen every minute. He became Nan-in's pupil, and he studied six more years to accomplish his every-minute Zen.

### 36. *Flower Shower*

Subhuti was Buddha's disciple. He was able to understand the potency of emptiness, the viewpoint that nothing exists except in its relationship of subjectivity and objectivity.

One day Subhuti, in a mood of sublime emptiness, was sitting under a tree. Flowers began to fall about him.

"We are praising you for your discourse on emptiness," the gods whispered to him.

"But I have not spoken of emptiness," said Subhuti.

"You have not spoken of emptiness, we have not heard emptiness," responded the gods. "This is the true emptiness." And blossoms showered upon Subhuti as rain.

### 37. *Publishing the Sutras*

Tetsugen, a devotee of Zen in Japan, decided to publish the sutras, which at that time were available only in Chinese. The books were to be printed with wood blocks in an edition of seven thousand copies, a tremendous undertaking.

Tetsugen began by traveling and collecting donations for this purpose. A few sympathizers would give him a hundred pieces of gold, but most of the time he received only small coins. He thanked each donor with equal gratitude. After ten years Tetsugen had enough money to begin his task.

It happened that at that time the Uji River overflowed. Famine followed. Tetsugen took the funds he had collected for the books and spent them to save others from starvation. Then he began again his work of collecting.

Several years afterwards an epidemic spread over the country. Tetsugen again gave away what he had collected, to help his people.

For a third time he started his work, and after twenty years his wish was fulfilled. The printing blocks which produced the first edition of sutras can be seen today in the Obaku monastery in Kyoto.

The Japanese tell their children that Tetsugen made three sets of sutras, and that the first two invisible sets surpass even the last.

### 38. *Gishō's Work*

Gisho was ordained as a nun when she was ten years old. She received training just as the little boys did. When she reached the age of sixteen she traveled from one Zen master to another, studying with them all.

She remained three years with Unzan, six years with Gukei, but was unable to obtain a clear vision. At last she went to the master Inzan.

Inzan showed her no distinction at all on account of her sex. He scolded her like a thunderstorm. He cuffed her to awaken her inner nature.

Gisho remained with Inzan thirteen years, and then she found that which she was seeking!

In her honor, Inzan wrote a poem:

*This nun studied thirteen years under my guidance.*

*In the evening she considered the deepest koans,*

*In the morning she was wrapped in other koans.*

*The Chinese nun Tetsuna surpassed all before her,*

*And since Mujaku none has been so genuine as this Gisho!*

*Yet there are many more gates for her to pass through.*

*She should receive still more blows from my iron fist.*

After Gisho was enlightened she went to the province of Banshu, started her own Zen temple, and taught two hundred other nuns until she passed away one year in the month of August.

### 39. *Sleeping in the Daytime*

The master Soyen Shaku passed from this world when he was sixty-one years of age. Fulfilling his life's work, he left a great teaching, far richer than that of most Zen masters. His pupils used to sleep in the daytime during midsummer, and while he overlooked this he himself never wasted a minute.

When he was but twelve years old he was already studying Tendai philosophical speculation. One summer day the air had been so sultry that little Soyen stretched his legs and went to sleep while his teacher was away.

Three hours passed when, suddenly waking, he

heard his master enter, but it was too late. There he lay, sprawled across the doorway.

"I beg your pardon, I beg your pardon," his teacher whispered, stepping carefully over Soy-en's body as if it were that of some distinguished guest. After this, Soy-en never slept again in the afternoon.

#### 40. *In Dreamland*

"Our schoolmaster used to take a nap every afternoon," related a disciple of Soy-en Shaku. "We children asked him why he did it and he told us: 'I go to dreamland to meet the old sages just as Confucius did.' When Confucius slept, he would dream of ancient sages and later tell his followers about them.

"It was extremely hot one day so some of us took a nap. Our schoolmaster scolded us. 'We went to dreamland to meet the ancient sages the same as Confucius did,' we explained. 'What was the message from those sages?' our schoolmaster demanded. One of us replied: 'We went to dreamland and met the sages and asked them if our schoolmaster came there every afternoon, but they said they had never seen any such fellow.'"

#### 41. *Joshu's Zen*

Joshu began the study of Zen when he was sixty years old and continued until he was eighty, when he realized Zen.

He taught from the age of eighty until he was one hundred and twenty.

A student once asked him: "If I haven't anything in my mind, what shall I do?"

Joshu replied: "Throw it out."

"But if I haven't anything, how can I throw it out?" continued the questioner.

"Well," said Joshu, "then carry it out."

#### 42. *The Dead Man's Answer*

When Mamiya, who later became a well-known preacher, went to a teacher for personal guidance, he was asked to explain the sound of one hand.

Mamiya concentrated upon what the sound of one hand might be. "You are not working hard enough," his teacher told him. "You are too attached to food, wealth, things, and that sound. It would be better if you died. That would solve the problem."

The next time Mamiya appeared before his teacher he was again asked what he had to show regarding the sound of one hand. Mamiya at once fell over as if he were dead.

"You are dead all right," observed the teacher. "But how about that sound?"

"I haven't solved that yet," replied Mamiya, looking up.

"Dead men do not speak," said the teacher. "Get out!"

#### 43. *Zen in a Beggar's Life*

Tosui was a well-known Zen teacher of his time. He had lived in several temples and taught in various provinces.

The last temple he visited accumulated so many adherents that Tosui told them he was going to quit the lecture business entirely. He advised them to disperse and to go wherever they desired. After that no one could find any trace of him.

Three years later one of his disciples discovered him living with some beggars under a bridge in Kyoto. He at once implored Tosui to teach him.

"If you can do as I do for even a couple of days, I might," Tosui replied.

So the former disciple dressed as a beggar and spent a day with Tosui. The following day one of the beggars died. Tosui and his pupil carried the body off at midnight and buried it on a mountainside. After that they returned to their shelter under the bridge.

Tosui slept soundly the remainder of the night, but the disciple could not sleep. When morning came Tosui said: "We do not have to beg food today. Our dead friend has left some over there." But the disciple was unable to eat a single bite of it.

"I have said you could not do as I," concluded Tosui. "Get out of here and do not bother me again."

#### 44. *The Thief Who Became a Disciple*

One evening as Shichiri Kojun was reciting sutras a thief with a sharp sword entered, demanding either his money or his life.

Shichiri told him: "Do not disturb me. You can find the money in that drawer." Then he resumed his recitation.

A little while afterwards he stopped and called: "Don't take it all. I need some to pay taxes with tomorrow."

The intruder gathered up most of the money and started to leave. "Thank a person when you receive a gift," Shichiri added. The man thanked him and made off.

A few days afterwards the fellow was caught and confessed, among others, the offence against Shichiri. When Shichiri was called as a witness he said: "This man is no thief, at least as far as I am concerned. I gave him the money and he thanked me for it."

After he had finished his prison term, the man went to Shichiri and became his disciple.

#### 45. *Right and Wrong*

When Bankei held his seclusion-weeks of meditation, pupils from many parts of Japan came to attend. During one of these gatherings a pupil was caught stealing. The matter was reported to Bankei with the request that the culprit be expelled. Bankei ignored the case.

Later the pupil was caught in a similar act, and again Bankei disregarded the matter. This angered the other pupils, who drew up a petition asking for the dismissal of the thief, stating that otherwise they would leave in a body.

When Bankei had read the petition he called everyone before him. "You are wise brothers," he told them. "You know what is right and what is not right. You may go somewhere else to study if you wish, but this poor brother does not even know right from wrong. Who will teach him if I do not? I am going to keep him here even if all the rest of you leave."

A torrent of tears cleansed the face of the brother who had stolen. All desire to steal had vanished.

#### 46. *How Grass and Trees Become Enlightened*

During the Kamakura period, Shinkan studied Tendai six years and then studied Zen seven years; then he went to China and contemplated Zen for thirteen years more.

When he returned to Japan many desired to interview him and asked obscure questions. But when Shinkan received visitors, which was infrequently, he seldom answered their questions.

One day a fifty-year-old student of enlightenment said to Shinkan: "I have studied the Tendai school of thought since I was a little boy, but one thing in it I cannot understand. Tendai claims that even the grass and trees will become enlightened. To me this seems very strange."

"Of what use is it to discuss how grass and trees become enlightened?" asked Shinkan. "The question is how you yourself can become so. Did you ever consider that?"

"I never thought of it in that way," marveled the old man.

"Then go home and think it over," finished Shinkan.

#### 47. *The Stingy Artist*

Gessen was an artist monk. Before he would start a drawing or painting he always insisted upon being paid in advance, and his fees were high. He was known as the "Stingy Artist."

A geisha once gave him a commission for a painting. "How much can you pay?" inquired Gessen.

"Whatever you charge," replied the girl, "but I want you to do the work in front of me."

So on a certain day Gessen was called by the geisha. She was holding a feast for her patron.

Gessen with fine brush work did the painting. When it was completed he asked the highest sum of his time.

He received his pay. Then the geisha turned to her patron, saying: "All this artist wants is money. His paintings are fine but his mind is dirty; money has caused it to become muddy. Drawn by such a filthy mind, his work is not fit to exhibit. It is just about good enough for one of my petticoats."

Removing her skirt, she then asked Gessen to do another picture on the back of her petticoat. "How much will you pay?" asked Gessen.



"Oh, any amount," answered the girl.

Gessen named a fancy price, painted the picture in the manner requested, and went away.

It was learned later that Gessen had these reasons for desiring money:

A ravaging famine often visited his province. The rich would not help the poor, so Gessen had a secret warehouse, unknown to anyone, which he kept filled with grain, prepared for these emergencies.

From his village to the National Shrine the road was in very poor condition and many travelers suffered while traversing it. He desired to build a better road.

His teacher had passed away without realizing his wish to build a temple, and Gessen wished to complete this temple for him.

After Gessen had accomplished his three wishes he threw away his brushes and artist's materials and, retiring to the mountains, never painted again.

#### 48. *Accurate Proportion*

Sen no Rikyu, a tea-master, wished to hang a flower basket on a column. He asked a carpenter to help him, directing the man to place it a little higher or lower, to the right or left, until he had found exactly the right spot. "That's the place," said Sen no Rikyu finally.

The carpenter, to test the master, marked the spot and then pretended he had forgotten. Was this the place? "Was this the place, perhaps?" the carpenter kept asking, pointing to various places on the column.

But so accurate was the tea-master's sense of proportion that it was not until the carpenter reached the identical spot again that its location was approved.

#### 49. *Black-Nosed Buddha*

A nun who was searching for enlightenment made a statue of Buddha and covered it with gold leaf. Wherever she went she carried this golden Buddha with her.

Years passed and, still carrying her Buddha, the nun came to live in a small temple in a country where there were many Buddhas, each one with its own particular shrine.

The nun wished to burn incense before her golden Buddha. Not liking the idea of the perfume straying to the others, she devised a funnel through which the smoke would ascend only to her statue. This blackened the nose of the golden Buddha, making it especially ugly.

#### 50. *Ryonen's Clear Realization*

The Buddhist nun known as Ryonen was born in 1797. She was a granddaughter of the famous Japanese warrior Shingen. Her poetical genius and alluring beauty were such that at seventeen she was serving the empress as one of the ladies of the court. Even at such a youthful age fame awaited her.

The beloved empress died suddenly and Ryonen's hopeful dreams vanished. She became

acutely aware of the impermanency of life in this world. It was then that she desired to study Zen.

Her relatives disagreed, however, and practically forced her into marriage. With a promise that she might become a nun after she had borne three children, Ryonen assented. Before she was twenty-five she had accomplished this condition. Then her husband and relatives could no longer dissuade her from her desire. She shaved her head, took the name of Ryonen, which means to realize clearly, and started on her pilgrimage.

She came to the city of Edo and asked Tet-sugyu to accept her as a disciple. At one glance the master rejected her because she was too beautiful.

Ryonen then went to another master, Hakuo. Hakuo refused her for the same reason, saying that her beauty would only make trouble.

Ryonen obtained a hot iron and placed it against her face. In a few moments her beauty had vanished forever.

Hakuo then accepted her as a disciple.

Commemorating this occasion, Ryonen wrote a poem on the back of a little mirror:

*In the service of my Empress I burned incense to perfume my exquisite clothes,  
Now as a homeless mendicant I burn my face to enter a Zen temple.*

When Ryonen was about to pass from this world, she wrote another poem:

*Sixty-six times have these eyes beheld the  
changing scene of autumn.  
I have said enough about moonlight,  
Ask no more.  
Only listen to the voice of pines and cedars  
when no wind stirs.*

### 51. Sour Miso

The cook monk Dairyo, at Bankei's monastery, decided that he would take good care of his old teacher's health and give him only fresh miso, a paste of soy beans mixed with wheat and yeast that often ferments. Bankei, noticing that he was being served better miso than his pupils, asked: "Who is the cook today?"

Dairyo was sent before him. Bankei learned that according to his age and position he should eat only fresh miso. So he said to the cook: "Then you think I shouldn't eat at all." With this he entered his room and locked the door.

Dairyo, sitting outside the door, asked his teacher's pardon. Bankei would not answer. For seven days Dairyo sat outside and Bankei within.

Finally in desperation an adherent called loudly to Bankei: "You may be all right, old teacher, but this young disciple here has to eat. He cannot go without food forever!"

At that Bankei opened the door. He was smiling. He told Dairyo: "I insist on eating the same food as the least of my followers. When you become the teacher I do not want you to forget this."

### 52. Your Light May Go Out

A student of Tendai, a philosophical school of Buddhism, came to the Zen abode of Gasan as a pupil. When he was departing a few years later,

Gasan warned him: "Studying the truth speculatively is useful as a way of collecting preaching material. But remember that unless you meditate constantly your light of truth may go out."

### 53. *The Giver Should Be Thankful*

While Seisetsu was the master of Engaku in Kamakura he required larger quarters, since those in which he was teaching were overcrowded. Umezu Seibei a merchant of Edo, decided to donate five hundred pieces of gold called ryo toward the construction of a more commodious school. This money he brought to the teacher.

Seisetsu said: "All right. I will take it."

Umezu gave Seisetsu the sack of gold, but he was dissatisfied with the attitude of the teacher. One might live a whole year on three ryo, and the merchant had not even been thanked for five hundred.

"In that sack are five hundred ryo," hinted Umezu.

"You told me that before," replied Seisetsu.

"Even if I am a wealthy merchant, five hundred ryo is a lot of money," said Umezu.

"Do you want me to thank you for it?" asked Seisetsu.

"You ought to," replied Umezu.

"Why should I?" inquired Seisetsu. "The giver should be thankful."

### 54. *The Last Will and Testament*

Ikkyu, a famous Zen teacher of the Ashikaga era, was the son of the emperor. When he was very young, his mother left the palace and went to study Zen in a temple. In this way Prince Ikkyu also became a student. When his mother passed on, she left with him a letter. It read:

*To Ikkyu:*

*I have finished my work in this life and am now returning into Eternity. I wish you to become a good student and to realize your Buddha-nature. You will know if I am in hell and whether I am always with you or not.*

*If you become a man who realizes that the Buddha and his follower Bodhidharma are your own servants, you may leave off studying and work for humanity. The Buddha preached for forty-nine years and in all that time found it not necessary to speak one word. You ought to know why. But if you don't and yet wish to, avoid thinking fruitlessly.*

*Your Mother,*

*Not born, not dead.*

*September first.*

*P.S. The teaching of Buddha was mainly for the purpose of enlightening others. If you are dependent on any of its methods, you are naive but an ignorant insect. There are 80,000 books on Buddhism and if you should read all of them and still not see your own nature, you will not understand even this letter. This is my will and testament.*

### 55. *The Tea-Master and the Assassin*

Taiko, a warrior who lived in Japan before the Tokugawa era, studied Cha-no-yu, tea etiquette, with Sen no Rikyu, a teacher of that aesthetical expression of calmness and contentment.

Taiko's attendant warrior Kato interpreted his superior's enthusiasm for tea etiquette as negligence of state affairs, so he decided to kill Sen no Rikyu. He pretended to make a social call upon the tea-master and was invited to drink tea.

The master, who was well skilled in his art, saw at a glance the warrior's intention, so he invited Kato to leave his sword outside, before entering the room for the ceremony, explaining that Cha-no-yu represents peacefulness itself.

Kato would not listen to this. "I am a warrior," he said. "I always have my sword with me. Cha-no-yu or no Cha-no-yu, I have my sword."

"Very well. Bring your sword in and have some tea," consented Sen no Rikyu.

The kettle was boiling on the charcoal fire. Suddenly Sen no Rikyu tipped it over. Hissing steam arose, filling the room with smoke and ashes. The startled warrior ran outside.

The tea-master apologized. "It was my mistake. Come back in and have some tea. I have your sword here covered with ashes and will clean it and give it to you."

In this predicament the warrior realized he could not very well kill the tea-master, so he gave up the idea.

### 56. *The True Path*

Just before Ninakawa passed away the Zen master Ikkyu visited him. "Shall I lead you on?" Ikkyu asked.

Ninakawa replied: "I came here alone and I go alone. What help could you be to me?"

Ikkyu answered: "If you think you really come and go, that is your delusion. Let me show you the path on which there is no coming and no going."

With his words, Ikkyu had revealed the path so clearly that Ninakawa smiled and passed away.

### 57. *The Gates of Paradise*

A soldier named Nobushige came to Hakuin, and asked: "Is there really a paradise and a hell?"

"Who are you?" inquired Hakuin.

"I am a samurai," the warrior replied.

"You, a soldier!" exclaimed Hakuin. "What kind of ruler would have you as his guard? Your face looks like that of a beggar."

Nobushige became so angry that he began to draw his sword, but Hakuin continued: "So you have a sword! Your weapon is probably much too dull to cut off my head."

As Nobushige drew his sword Hakuin remarked: "Here open the gates of hell!"

At these words the samurai, perceiving the

master's discipline, sheathed his sword and bowed.

"Here open the gates of paradise," said Hakuin.

### 58. *Arresting the Stone Buddha*

A merchant bearing fifty rolls of cotton goods on his shoulders stopped to rest from the heat of the day beneath a shelter where a large stone Buddha was standing. There he fell asleep, and when he awoke his goods had disappeared. He immediately reported the matter to the police.

A judge named O-oka opened court to investigate. "That stone Buddha must have stolen the goods," concluded the judge. "He is supposed to care for the welfare of the people, but he has failed to perform his holy duty. Arrest him."

The police arrested the stone Buddha and carried it into the court. A noisy crowd followed the statue, curious to learn what kind of a sentence the judge was about to impose.

When O-oka appeared on the bench he rebuked the boisterous audience. "What right have you people to appear before the court laughing and joking in this manner? You are in contempt of court and subject to a fine and imprisonment."

The people hastened to apologize. "I shall have to impose a fine on you," said the judge, "but I will remit it provided each one of you brings one roll of cotton goods to the court within three days. Anyone failing to do this will be arrested."

One of the rolls of cloth which the people brought was quickly recognized by the merchant

as his own, and thus the thief was easily discovered. The merchant recovered his goods, and the cotton rolls were returned to the people.

### 59. *Soldiers of Humanity*

Once a division of the Japanese army was engaged in a sham battle, and some of the officers found it necessary to make their headquarters in Casan's temple.

Casan told his cook: "Let the officers have only the same simple fare we eat."

This made the army men angry, as they were used to very deferential treatment. One came to Casan and said: "Who do you think we are? We are soldiers, sacrificing our lives for our country. Why don't you treat us accordingly?"

Casan answered sternly: "Who do you think we are? We are soldiers of humanity, aiming to save all sentient beings."

### 60. *The Tunnel*

Zenkai, the son of a samurai, journeyed to Edo and there became the retainer of a high official. He fell in love with the official's wife and was discovered. In self-defence, he slew the official. Then he ran away with the wife.

Both of them later became thieves. But the woman was so greedy that Zenkai grew disgusted. Finally, leaving her, he journeyed far away to the province of Buzen, where he became a wandering mendicant.

To atone for his past, Zenkai resolved to accomplish some good deed in his lifetime. Knowing of a dangerous road over a cliff that had caused the death and injury of many persons, he resolved to cut a tunnel through the mountain there.

Begging food in the daytime, Zenkai worked at night digging his tunnel. When thirty years had gone by, the tunnel was 2,280 feet long, 20 feet high, and 30 feet wide.

Two years before the work was completed, the son of the official he had slain, who was a skillful swordsman, found Zenkai out and came to kill him in revenge.

"I will give you my life willingly," said Zenkai. "Only let me finish this work. On the day it is completed, then you may kill me."

So the son awaited the day. Several months passed and Zenkai kept on digging. The son grew tired of doing nothing and began to help with the digging. After he had helped for more than a year, he came to admire Zenkai's strong will and character.

At last the tunnel was completed and the people could use it and travel in safety.

"Now cut off my head," said Zenkai. "My work is done."

"How can I cut off my own teacher's head?" asked the younger man with tears in his eyes.

### 61. *Gudo and the Emperor*

The emperor Goyozei was studying Zen under Gudo. He inquired: "In Zen this very mind is Buddha. Is this correct?"

Gudo answered: "If I say yes, you will think that you understand without understanding. If I say no, I would be contradicting a fact which many understand quite well."

On another day the emperor asked Gudo: "Where does the enlightened man go when he dies?"

Gudo answered: "I know not."

"Why don't you know?" asked the emperor.

"Because I have not died yet," replied Gudo. The emperor hesitated to inquire further about these things his mind could not grasp. So Gudo beat the floor with his hand as if to awaken him, and the emperor was enlightened!

The emperor respected Zen and old Gudo more than ever after his enlightenment, and he even permitted Gudo to wear his hat in the palace in winter. When Gudo was over eighty he used to fall asleep in the midst of his lecture, and the emperor would quietly retire to another room so his beloved teacher might enjoy the rest his aging body required.

### 62. *In the Hands of Destiny*

A great Japanese warrior named Nobunaga decided to attack the enemy although he had only one-tenth the number of men the opposition commanded. He knew that he would win, but his soldiers were in doubt.

On the way he stopped at a Shinto shrine and told his men: "After I visit the shrine I will toss a coin. If heads comes, we will win; if tails, we will lose. Destiny holds us in her hand."

Nobunaga entered the shrine and offered a si-

he possessed in the secluded temple. Then Kasan resigned and became the pupil of another master. Eight years later he returned to his former pupils, enlightened.

### 65. *The Subjugation of a Ghost*

A young wife fell sick and was about to die. "I love you so much," she told her husband, "I do not want to leave you. Do not go from me to any other woman. If you do, I will return as a ghost and cause you endless trouble."

Soon the wife passed away. The husband resented her last wish for the first three months, but then he met another woman and fell in love with her. They became engaged to be married.

Immediately after the engagement a ghost appeared every night to the man, blaming him for not keeping his promise. The ghost was clever too. She told him exactly what had transpired between himself and his new sweetheart. Whenever he gave his fiancée a present, the ghost would describe it in detail. She would even repeat conversations, and it so annoyed the man that he could not sleep. Someone advised him to take his problem to a Zen master who lived close to the village. At length, in despair, the poor man went to him for help.

"Your former wife became a ghost and knows everything you do," commented the master. "Whatever you do or say, whatever you give your beloved, she knows. She must be a very wise ghost. Really you should admire such a ghost. The next time she appears, bargain with her. Tell her that she knows so much you can hide nothing from her."

lent prayer. He came forth and tossed a coin. Heads appeared. His soldiers were so eager to fight that they won their battle easily.

"No one can change the hand of destiny," his attendant told him after the battle.

"Indeed not," said Nobunaga, showing a coin which had been doubled, with heads facing either way.

### 63. *Killing*

Gasan instructed his adherents one day: "Those who speak against killing and who desire to spare the lives of all conscious beings are right. It is good to protect even animals and insects. But what about those persons who kill time, what about those who are destroying wealth, and those who destroy political economy? We should not overlook them. Furthermore, what of the one who preaches without enlightenment? He is killing Buddhism."

### 64. *Kasan Sweat*

Kasan was asked to officiate at the funeral of a provincial lord.

He had never met lords and nobles before so he was nervous. When the ceremony started, Kasan sweat.

Afterwards, when he had returned, he gathered his pupils together. Kasan confessed that he was not yet qualified to be a teacher for he lacked the sameness of bearing in the world of fame that

ing from her, and that if she will answer you one question, you promise to break your engagement and remain single."

"What is the question I must ask her?" inquired the man.

The master replied: "Take a large handful of soy beans and ask her exactly how many beans you hold in your hand. If she cannot tell you, you will know she is only a figment of your imagination and will trouble you no longer."

The next night, when the ghost appeared the man flattered her and told her that she knew everything.

"Indeed," replied the ghost, "and I know you went to see that Zen master today."

"And since you know so much," demanded the man, "tell me how many beans I hold in this hand!"

There was no longer any ghost to answer the question.

### 66. *Children of His Majesty*

Yamaoka Tesshu was a tutor of the emperor. He was also a master of fencing and a profound student of Zen.

His home was the abode of vagabonds. He had but one suit of clothes, for they kept him always poor.

The emperor, observing how worn his garments were, gave Yamaoka some money to buy new ones. The next time Yamaoka appeared he wore the same old outfit.

"What became of the new clothes, Yamaoka?" asked the emperor.

"I provided clothes for the children of Your Majesty," explained Yamaoka.

### 67. *What Are You Doing!* *What Are You Saying!*

In modern times a great deal of nonsense is talked about masters and disciples, and about the inheritance of a master's teaching by favorite pupils, entitling them to pass the truth on to their adherents. Of course Zen should be imparted in this way, from heart to heart, and in the past it was really accomplished. Silence and humility reigned rather than profession and assertion. The one who received such a teaching kept the matter hidden even after twenty years. Not until another discovered through his own need that a real master was at hand was it learned that the teaching had been imparted, and even then the occasion arose quite naturally and the teaching made its way in its own right. Under no circumstance did the teacher even claim "I am the successor of So-and-so." Such a claim would prove quite the contrary.

The Zen master Mu-nan had only one successor. His name was Shoji. After Shoji had completed his study of Zen, Mu-nan called him into his room. "I am getting old," he said, "and as far as I know, Shoji, you are the only one who will carry on this teaching. Here is a book. It has been passed down from master to master for seven generations. I also have added many points according to my understanding. The book is very valuable, and I am giving it to you to represent your successorship."